

SATAN in ISKARIJOT

Strel Karl May: za "Ameriko" priredil L. J. P.

PRVA KNJIGA.

— (Nadaljevanje.) —

Mormonec stopi s konja in pokazal kak grmiček. Tu pač ni bil prostor za mormonski napad. Ker pa mormonec govoril ni nameraval mene napasti v pričo mojih indijanskih spremjevalcev, tedaj sem bil govoril, da se mi toliko časa ničesar ne zgodi, dokler se ne ločimo. Drugo sem si pa tako predstavljal: Kakor hitro se ločimo, bo mormonec hitel po drugi stezi naprej in me skusal iz zasede napasti. Kdo more torej potem reči, da je on morilec?

Tako koračatno počasi naprej, jaz nekoliko za mormonskim, ki je bil na konju. Sledenčka in ženska.

Li se potem trije Indijanci, oba stemnilo se je in postala je noč. Travniki zgnijo za nam in prikazovalo se je čimdalje več grmovia in za grmovjem brevje. Zacet se je gozd in pričakoval sem, da se napad krmilne izvrši.

Kakor sem mislil, tako se je zgodilo. Kmalu se zdič temen gozd in potem obrne na levo. Tu me miora mormonec, ki je bil na konju. Sledenčka in ženska.

"Moji mladi bratje in moja sestra jo videla, da me tukaj niso prijazno sprejeli. Haciendero nas ne sprejme, ker se bo mormonec v svojem konju in vzamem zavoj, kjer se je nahajala nova obleka; tudi puške zamem k sebi. Pri tem pa včem ženi in obema indijanskima dečkom."

"Moji mladi bratje in moja sestra jo videla, da me tukaj niso prijazno sprejeli. Haciendero nas ne sprejme, ker se bo mormonec v svojem konju in vzamem zavoj, kjer se je nahajala nova obleka; tudi puške zamem k sebi. Pri tem pa včem ženi in obema indijanskima dečkom."

"Prijatelj Velikih Ust, buduči človek, katerega se moramo čuvati."

Kmalu nato pa pride mormonec iz hiše naravnost proti nam.

"Señor," mi reče, "zadeva je poravnana. Vi ostanete na hačiendi."

"Kako?"

"Don Timoteo dosedaj seveda ni potreboval knjigovodje; ker pa prej ni mislil, da dobri toliko novih delavcev, tudi ni mislil, da bo potreboval knjigovodje. Pridite torej notri!"

"Tako? Torej jaz smem tujati ostati? Ta izraz je napakan. Ne gre se za to, če smem pač pa če hočem!"

"Radi mene! Pa bostevenar hoteli!"

"Ne, nečem. Saj vendar vidi, da se odpravljamo na pot."

"Nikar ne zaidite na napacu nota!" me opominja. "Saj vam v epoznan berupen polozaj v haterem se nahajate. Tu se vam nudi bodočnost, ki jo lahko imenujete sijajno — —"

"Le ne preveč besedil," mi sežem v besedo. "Ze vem, pričem sem."

"Upam, da ste prepričani, da mislim posteno: če vi ostanete, mejo ostati tudi te tri osebe, ki so prisile z vami."

Poiskal je vse vzroke, da bi me pregoril, naj ostanem. Ko pa vidi, da se ne dam pregoriti, postane jezen n reče:

"No, če hočete svojo srečo nogami teptati, vam ne morem pomagati. Vzel sem vas a seboj ter z vsem preskrbel, sedaj mi tako kaževo svojo hvaličnost, da letite od mene. Poidite v trh hudičevih imenih. Prav rad vas celo nekoliko pota spremim."

"Zakaj?"

"Če nečete tukaj ostati, veste, da vam je haciendero zapovedal, da se pobereš iz haciende. Rekel je nekaterim napom, da vas spremišči; ker vam pa hočem prihraniti sram, sem se sam ponudil v haimstvo."

"Me zelo veseli ta čast. Ali vam je okolica tako znana, da natančno poznate meje haciende?"

"Celo v temi jih najdem."

"Saj bo budi temno, predno prideš do meje. Hitimo torek, da sinu kmalu na pot."

Odide proti svojemu konju, ne da bi slutil, da sem ga spregledal. Če je dobro poznal meje, je najbrž znal tudi za šakatnico kot, kjer bi lahko izvili svoje hudobne nakane."

Kaj je neki koval? Mormon je vedel, kdo sem jaz in se je bil. Prepričan je bil, da ne more s naseljenic izjaviti, da sem jaz nayzoč.

Vzel me je s seboj, da bi me mal vedno pred očmi in občetu potrebe me skrivelj umoril. Ker torej nisem hotel ostati, jeveljalo da hitro delam. Mormon je bil z menoj samo še do meje haciende; sedaj se me mora snemeti ker poznaje bil prepozna. Slo se je začelo življenje.

Če zapustimo haciende, občet proti potoku. Na občet, ki se razprostiral bušnini in le topiljam se je sem ga popolnoma razločno.

COLLIN'S NEW YORK MEDICAL INSTITUTE

Ustanovljen 1897.

ROJAKI!!!

POSLUŠAJTE KAJ VAM SLAVNI PROFESOR
THE COLLIN'S NEW YORK MEDICAL
INSTITUTA SVETUJE.

PAZITE NA SVOJE ZDRAVJE IN ZDRAVJE SVOJCEV.

samo ako ste združni in zdravljivi, zavrti, svoje vsak danje dolopljati in svoje predstavi. Naveč bogastvo in sreča loka je ZDRAVJE. Ravno sedaj je najnevareniji čas za človek našljitev oboli. Radi tega se pa tudi ravno v tem času, raznovrstni zdravniki manj po časopisih hvaljajo in bolnikom nizvodna pravila po nizki ceni ponujajo, katerih vam pa več škodujejo kod koristja. Monjava temperature je največji sovražnik zdravja. Iz najmanjega prehlajenja nastanejo destokrat tako teške bolezni in nevarne posledice. Ravno tako si pa tudi lahko teške v nevarne posledice nakopljite ako se takim zdravnikom mazačemo povrte, kateri vam bolesni mormonec spoznati, se manjje pa osmravniti. Radi tega pazite komu da sanjate svoje zdravje. Ne izštite pomoči pri onih zdravnikih katerih nobeden ne posna in kateri Vas nemorejo osmravniti. Ako Vas je nevreča doletela in se zbolel, ne izštite nikjer proprej pomoči, dokler niste slavnega profesora in ravnatelja The Collins New York Medical Institute za svet vprašali, ker on vam daje osobno vas nasveti in navoda povezani ZASTONJ.

Zdravniki, vsem Slovencem in po celem svetu dobro, poznamo zdravniškega zavoda The Collins New York Medical Institute so v toku zadnjih 15 let svojega obstanka oskrvili na tisoč v slovencov, katerim drugi zdravniki niso samogli niti pomagati, radi tega se pa tudi v tem zavodu nahaja na tisoč zdravnikov pisem, od po metodi The Collins New York Medical Institute in pod vodstvom slavnega profesora osmravnjenih Slovencev, kateri se že danes in z najprinčnejšimi besedami in salvaljajojo za danjo jim pomoč, vrsto in stalno zdravje. Ako ste torci bolni, ne odlažajte niti dneva, ter si ne nakopujte štehkih posledic, temveč obrnite se takoj danes osobno ali pa pismeno na

140 WEST 34th STREET — NEW YORK CITY.

ter smo vam biti sigurni, da Vam boste takoj pomagano.

Dr. S. E. Hyndman, Vrhni ravnatelj.

PROSTOVOLJNA ZAHVALA:

Gospa Klesjan
katera je bila tako bolna in slaboma žena, je sedaj popolnoma zdrava in manj čvrstih in zdravih otrok.

Pošljite se danes na 15 centov poštisti znak in prekoristno knjigo "Človek, njegovo življenje in zdravje" Vsake slovenske družine bi jo mogla imeti.

Dr. E. C. COLLINS
svetovno znani medicinski Profesor ustanovitelj
slavnega "Collins N. Y.
Medical Institute" in pi-
šatelj prekritev zdrav-
viline knjige "Človek,
njegovo življenje in
zdravje".

Jednino uro — Vsaki dan od 10-15 pop. Ob nedelj. in
prazn. od 10 do 1. V torak in petek od 7-8 zvezber.

Sedaj slišim, kako Indijanci prihajajo.

"Zlodja!" zašepeče. "Psi so bolj oddaljeni kot senj misli. Treba bo ostro streljati."

Jaz se nisem edul, ker je govoril sam s sobjo: bil je pač tako razburjen, da je komaj pričakoval dogodka, ko se lahko znebi mene. Dvakrat dvigne po puško in jo zopet spusti.

Sedaj pa moram jaz na noč, ker v zmoti lahko pomeri na enega izmed dečkov in ga ustrelji. mislec, da sem jaz. Dvignem se torej za njegovim hrbitom, ga primem za vrat in poderem na tla. Melton zakriči in spusti puško. Hitro zgrabitam za njegove roke, dvakrat krepkopotevem, da zaropčejo kosti — mormonec strašno zatuhi — in ležal je pod meni brez pomoči. V vročici medsebojnega boja sem mu zlabil roke v členkih. Brečati je mogel samo z nogami, ker sem težko klečal nad njim. Poleg tega je pa kričal kot smrtno ranjeni bival, da se je daleč okoli razlegalo. Jaz pa zaklimenti proti Indijancem, naj pride bliže.

Kmalu so pri meni in zveženje mormonca, kar bi sicer tudi sam lahko storil; potem ga pa nesemo ven iz grmovja, kjer si ga lahko natančneje ogledamo. Nehal je kričati.

"Mož, vate sreče pač ne potrebujem. V kratkem času boste zvedeli, da se najraje sam na sebe zanesem."

"Meni vseeno. Poidite k vragu."

Melton se obrne in se naredi kot bi hotel jahati nazaj. Mi pa grem naprej, in svojim spremjevalcem rečem tiho:

"Mož, master Melton," mu rečem angleško, "ali sem res svojo srečo pahnil od sebe in me je vedno zapustila?"

"Prokleti lopovi!" zasika med zobji.

"Ali ni vse tako kot sem vam povedal?" nadaljujem. "Ali niste v kratkem zvedeli, da se lahko sam na sebe zanesem? Krogle, katero ste hoteli postati v mojo glavo, sem slišal že pred eno uro živigati. Vi ste mislili, da boste mene presleplili, pa ste kljub temu tako neumni, da slišite travo rasti. Spregljal sem vas že v Guaymas."

"Jaz tudi vas!" zaskriplje. "Vi ste Old Shaterhand!"

"Pravilno! Vedel sem, da ste me spoznali, vendar nisem hotel izdati. Vi ste pa delali kot šolski deček. Če hočete preslepliti Old Shaterhand, morate bolj pamečno zaceti. Kaj namavirate z naseljenic?"

"Ničesar."

"Seveda, meni nečete povedati. Tudi mislil nisem, da kaj izvem od vas. Rečem vam le, da mnogo ne boste opravili, ker ljudje so pod mojim nadzorstvom. Vsaka krivica, ki jo storite naseljenicem, se bo nad vami brižko maščevala. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Obrnem se proti od njega, ker sem hotel tečkom nekaj povedati, kar nisem viden, da bi slišal ropot. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Obrnem se proti od njega, ker sem hotel tečkom nekaj povedati, kar nisem viden, da bi slišal ropot. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Obrnem se proti od njega, ker sem hotel tečkom nekaj povedati, kar nisem viden, da bi slišal ropot. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Obrnem se proti od njega, ker sem hotel tečkom nekaj povedati, kar nisem viden, da bi slišal ropot. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Obrnem se proti od njega, ker sem hotel tečkom nekaj povedati, kar nisem viden, da bi slišal ropot. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Obrnem se proti od njega, ker sem hotel tečkom nekaj povedati, kar nisem viden, da bi slišal ropot. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Obrnem se proti od njega, ker sem hotel tečkom nekaj povedati, kar nisem viden, da bi slišal ropot. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Obrnem se proti od njega, ker sem hotel tečkom nekaj povedati, kar nisem viden, da bi slišal ropot. Lep vugled ste ravno sedaj doživel. Vi ste hoteli moje življenje, torej je vaše sedaj v mojih rokah. Ker sem že videl vaš kroglio pred seboj, vidim že druge zločine. Čuvajte se, da ne prideš več v moje roke!"

Mali oglasi.

Drustveni oglasi.

Mogoče, da si želite kupiti posestvo ali ga prodati, ne pozabite na naše male oglase.

Rojak, ako še nisi naročen na list "Amerika", piši in pošlj \$1.00 za pol leta. Ne bo Ti žal za denar, ker čital boš in pri tem se marsikaj naučil.

Neka oseba je bila pri spodaj podpisanim na stanovanju okoli štiri tedne, nakar je odšla, ne da bi poravnala svoj dolg. Sedaj živi nekje v Ambridge, Pa. S tem ga opominjam, da poravnava svoj dolg tekmo enega meseca, ker ga sicer omenim v listu s polnim imenom. Anton Dolenc, 809 Market St. Washington, Ill.

"Old Shaterhand" se lahko zaneše na nas," zagotavlja starejši brat. "Mi spolnemo njevno povelje, dasi nas s tem žal, ker hoče sam na hacijende.

"Kako?"

"Moj beli brat misli, da smo mi neveči dečki, ki ne moremo ukristi konja."

Vedel sem, kako so Indijanci rahločuti, kadar se misli, da ne znajo kaj izvršiti. Ker sem hotel v rodnom tleh dečkov stopiti v prijateljsko zvezo, ki bi mi ob času potrebe jako dobro došla. Jima odvremem:

"Videl sem, kako sta se hrabro borila proti svojim nasprotnikom in spred velim sem, da sta hrabri dečki; vprašati vam hočem torej, če gresta po konje?"

"Hočevo!" zakričita obojed.

"Dobro! Ni mi treba povedati, kaj se obrnita."

"Ne. Videla sva konje, ko smo korakali mimo. Prav lahko bo dobiti dva konja."

"Dva? Mi potrebuj

